



LT, LU, LV, MA, MD, MG, MK, MN, MW, MX, MZ, NA, NI, NO, NZ, OM, PG, PH, PL, PT, RO, RU, SC, SD, SE, SG, SK, SL, SY, TJ, TM, TN, TR, TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VC, VN, YU, ZA, ZM, ZW.

**Declaration under Rule 4.17:**

— *of inventorship (Rule 4.17(iv)) for the following designation US*

**Published:**

— *With International Search Report.*  
— *before the expiration of the time limit for amending the claims and to be republished in the event of receipt of amendments*

*For an explanation of the two-letter codes and the other abbreviations, reference is made to the explanations ("Guidance Notes on Codes and Abbreviations") at the beginning of each regular edition of the PCT Gazette.*

**(84) Designated states** (unless otherwise indicated, for every kind of regional protection available): ARIPO (BW, GH, GM, KE, LS, MW, MZ, NA, SD, SL, SZ, TZ, UG, ZM, ZW), Eurasian (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM), European (AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HU, IE, IS, IT, LT, LU, MC, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK, TR), OAPI (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, GQ, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

---

**(57) Zusammenfassung:** Die Erfindung betrifft eine Stellvorrichtung mit einem Bediengerät für eine Einstellung von Stelkelementen insbesondere in einer Heizungs- oder Klimatisierungseinrichtung und eine Heizungs- oder Klimatisierungseinrichtung, insbesondere eines Kraftfahrzeuges mit einer Stellvorrichtung.